Docket,#:P30582.DC1

# Declaration and Power of Attorney for Utility or Design Patent Application 特許出願宣言書

#### **Japanese Language Declaration**

私は、下欄に氏名を記載した発明者として、以下のとおり			As a below named inventor,	I hereby declare that:
宣言する: 私の住所、郵便の宛先および国籍は、下欄に氏名に続いて記載し			My residence, post office ad below next to my name:	dress and citizenship are as stated
たとおりであり、 名称の発明に関し、請求 本来の、最初にして唯一の に記載されている場合)か 発明者である(複数の氏名	発明者である(一人 、もしくは本来の、	、の氏名のみが下欄 最初にして共同の	name is listed below) or an plural names are listed below	first and sole inventor (if only one original, first and joint inventor (if ow) of the subject matter which is patent is sought on the invention
	<u>.</u>		Fluorescent Probe	e:
				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
上記発明の明細書(下記の	欄で X 印がついてし	いない場合は、本書	the specification of which following box is checked:	n is attached hereto unless the
に添付)は、				2005 as United States Application
□年月日I	に提出され、米国出駅	頭番号	Number <u>10/598,371</u> and	
	とし、(該当する	場合)		(if applicable) or,
年月日(	こ訂正されました。こ	スは、	PCT International	al Application Number
柱部协会包络同附山	** <del>**</del> •	1- 1		and was amended on
特許協定条約国際出			(if ap	oplicable).
(該当する場合)	.年月日に記	1止されました。	I hereby state that I have	ve reviewed and understand the
私は、前記のとおり補正した請求の範囲を含む前記明細書の内 容を検討し、理解したことを陳述する。			contents of the above ide	entified specification, including the amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第 37 り、特許資格の有無につい ことを認めます。				to disclose information which is defined in Title 37, Code of Federal
私は、合衆国法典第 35 部に基づく、下記の外国特許条(a)項に基づく、少なくて際出願の外国優先権を主張願の出願日前の出願日を有或るいは PCT 国際出願をじより明記する:	出願又は発明者証出 さ米国以外の1カ国 し、更に優先権の主 する外国特許出願、	願、或いは第 365   を指名した PCT 国   張に係わる基礎出   又は発明者証出願	Code §119(a-d) or §365(b) patent or inventor's certi international application whi other than the United Standard below, by chec application for patent or inventor i	ority under Title 35, United States of any foreign application(s) for ficate, or §365(a) of any PCT ich designated at least one country ates, listed below. I have also king the "No" box, any foreign ventor's certificate, or of any PCT ving a filing date before that of the is claimed:
Prior foreign applications 先の外国出願				Priority claimed 優先権の主張
<u>060080/2004</u> (Number) (番号)	Japan (Country) (国名)	4/March/2004 (Day/Month/Yea (出願の年月日)		図 □ Yes No あり なし
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Yea (出願の年月日)		ロロ Yes No ありなし
□ その他の外国特許出願る。	番号は別紙の追補優	先権欄にて記載す	Additional foreign applic supplemental priority sh	cation numbers are listed on a neet attached hereto.
		{P30582 00056209	.DOC}Pagé 1	

Docket,#:P30582.DC1

Japanese Langua	age Utility or Design l	Patent Application Declaration
私は、合衆国法典第 35 部第 119 国仮特許出願の利益を主張する。	9 条(e)項に基づく、下記の合衆	I hereby claim the benefit under Title 35, United States Co §119 (e) of any United States provisional application(s) list below.
(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)
(Application No.) (出願番号)	)	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)
(Application No.) (出願番号)	,	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)
<ul><li></li></ul>	号は別紙の追補優先権欄にて記	Additional provisional application numbers are listed or supplemental priority sheet attached hereto.
私は、合衆国法典第35部第120願、又は第365条(c)項に基づく合利益を主張し、本願の請求の範囲第35部第112条第1項規定の態PCT国際出願に開示されていない日と本願の国内出願日又はPCT国邦規則法典第37部第1章第56条を開示すべき義務を有することを認	衆国を指名した PCT 国際出願の 各項に記載の主題が合衆国法典 様で、先の合衆国特許出願又は 限度において、先の出願の出願 際出願日の間に有効となった連 に記載の特許要件に所要の情報	I hereby claim the benefit under Title 35, United States Co §120 of any United States application(s), or §365(c) of a PCT international application designating the United State listed below and, insofar as the subject matter of each of t claims of this application is not disclosed in the prior Unit States or PCT international application in the manner provid by the first paragraph of Title 35, United States Code §112 acknowledge the duty to disclose information which is mater to patentability as defined in Title 37, Code of Fede Regulations §1.56 which became available between the fill date of the prior application and the national or Pointernational filing date of this application.
(Application No.) (出願番号)	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	(現況) (Status) (特許済み、係属中 放棄済み) (patented, pending, abandoned)
(Application No.) (出願番号)	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	(現況) (Status) (特許済み、係属中 放棄済み) (patented, pending, abandoned)
○ その他の合衆国又は国際特許にて記載する。	出願番号は別紙の追補優先権欄	Additional U.S. or international application numbers a listed on a supplemental priority sheet attached hereto.
私は、ここに自己の知識に基づいて自己の有する情報さらに故意には故意に以 であると信じ、さらに故意にり、または立れ、ないの別が併科され、てけることがあることを認識して、いいの別が併に対しながあることを認識して、以上の私、下記署名者は、ここに記載の私、下記署名者は、ここに記載の私、下記署名者は、ここに記載の表別に関し、は、といいのでは、以上のは、といいのでは、といいのでは、といいのでは、は、この指示を出するが変更のは、この指示を出す者が変更のは、この指示を出するが変更のは、このには、は、このには、は、このには、このには、このには、このには、このに	ころに従って行った陳述が真実 の陳述等を行った場合、合衆国 金もしくは禁錮に処せられるか、 さかかる特許の有効性を貴言する。 の米国弁護士または代理人に本 のいかに私の外国弁護士に残らいれる。	I hereby declare that all statements made herein of my ow knowledge are true and that all statements made information and belief are believed to be true; and further the these statements were made with the knowledge that will false statements and the like so made are punishable by fire or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issue thereon.  The undersigned hereby authorizes the U.S. attorney or age appointed herein to accept and follow instructions from eith his foreign patent agent or corporate representative, if any, to any action to be taken in the Patent and Trademark Office regarding this application without direct communication between the U.S. attorney or agent and the undersigned. the event of a change in the persons from whom instruction may be taken, the U.S. attorney or agent appointed herein who be so notified by the undersigned.

{P30582 00056209.DOC}Page 2

Docket #:P30582.DC1

### Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

委任状: 私は、下記発明者として、下記に明記された顧客番号を伴う以下の弁護士又は、代理人をここに選任し、本順の手続きを遂行すること並びにこれに関する一切の行為を特許商標庁に対して行うことを委任する。そして全ての通信はこの顧客番号宛に発送される。

顧客番号 07055

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, 1 hereby appoint the attorney(s) and/or agent(s) associated with the Customer Number provided below to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith, and direct that all correspondence be addressed to that Customer Number:

**CUSTOMER NUMBER 07055** 

Address: GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

1950 Roland Clarke Place Reston, VA 20191

直接電話連絡先:

Direct Telephone Calls to:

#### GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

(703) 716-1191

唯一のまたは第一の発明者の氏名		Full name of sole or first inventor Tetsuo NAGANO
C 2		
同発明者の署名	日付	Invertor asignature Date  COLGUO VOG May 12, 2008
住所		Residence
		Tokyo, Japan <sup>/</sup>
国籍		Citizenship
		Japan
郵便の宛先		Post Office Address
		1-28-15, Amanuma, Suginami-ku, Tokyo 167-0032 Japan
第二の共同発明者の氏名(該当する場合)	<u>,</u>	Full name of second joint inventor, if any
第二の共同発明者の氏名 (該当する場合)		Full name of second joint inventor, if any Yoko WADA
第二の共同発明者の氏名 (該当する場合) 同第二共同発明者の署名	日付	Yoko WADA
	日付	Yoko WADA Second Inventor's signature Date
	日付	Yoko WADA Second Inventor's signature Date
同第二共同発明者の署名	日付	Yoko WADA Second Inventor's signature  Date  May 12, 2008
同第二共同発明者の署名	日付	Yoko WADA  Second Inventor's signature  Date  May 12, 2008  Residence
同第二共同発明者の署名 住所	日付	Yoko WADA  Second Inventor's signature  Date  May 12, 2008  Residence  Tokyo, Japan
同第二共同発明者の署名 住所	日付	Yoko WADA  Second Inventor's signature  Date  May 12, 2008  Residence  Tokyo, Japan  Citizenship
同第二共同発明者の署名 住所 国籍	日付	Yoko WADA  Second Inventor's signature  Date  May 12, 2008  Residence  Tokyo, Japan  Citizenship  Japan
同第二共同発明者の署名 住所 国籍	日付	Yoko WADA  Second Inventor's signature  Date  May 12, 2008  Residence  Tokyo, Japan  Citizenship  Japan  Post Office Address

(第三またはそれ以降の共同発明者に対しても同様な情報および署名を提供すること。)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

{P30582 00056209.DOC}Page 3

Docket-#:P30582.DC1

## Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

第三の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of third joint inventor, if any Yasuteru URANO	
共同発明者の署名	日付	Third Inventor's signature  May 12,	Date 2008
住所		Residefice Kanagawa, Japan	
国籍		Citizenship Japan	
郵便の宛先		Post Office Address 204, Domiru Kajigaya, 498, Suenaga, Takatsu-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 213-0013 Japan	
第四の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of fourth joint inventor, if any	
共同発明者の署名	白付	Fourth Inventor's signature	Date
住所		Residence	
国籍		Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	
第五の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of fifth joint inventor, if any	
共同発明者の署名	日付	Fifth Inventor's signature	Date
住所		Residence	<u>_</u>
国籍		Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	·-·
第六の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of sixth joint inventor, if any	
共同発明者の署名	日付	Sixth Inventor's signature	Date
住所		Residence	<del>-</del>
国籍		Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	

(それ以降の共同発明者に対しても同様な情報および署名を提供する こと。) (Supply similar information and signature for subsequent joint inventors.)